

SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT - MASTER FLASH HOLE DEBURRING KIT, PILOTED

The Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit will work on 22 caliber through 50 caliber using the stainless steel Neck Pilots. This tool indexes off of the case mouth (trim length) to determine the correct depth of cut on the flashhole. Flashhole deburring is a one-time operation meant to remove burrs from the flashhole on the inside of the case helping to create more uniform ignition. Features: Tool steel cutter for clean cuts Large comfortable Sinclair Handle with stainless steel insert Change calibers by switching Sinclair stainless steel pilot Includes pilots for: 22 Caliber, 6mm, 25 Caliber, 6.5mm, 270 Caliber, 7mm, 30 Caliber, 32 Caliber, 8mm, 338 Caliber, 45 Caliber and 50 Caliber. For use with 0.080" flashholes. The Master Flashhole Deburring Kit comes with everything you need to cover you for the majority of calibers. The Tool and pilots fit nicely into the foam cutouts in the includes hard case. Kit contains one of each of the following: Flash Hole Debur Kit Case Sinclair Piloted Flash Hole Tool Sinclair Pilot Stop 22 Caliber Sinclair Pilot Stop 6mm Sinclair Pilot Stop 25 Caliber Sinclair Pilot Stop 6.5 Caliber Sinclair Pilot Stop 277 Caliber Sinclair Pilot Stop 7mm Sinclair Pilot Stop 30 Caliber Sinclair Pilot Stop 32 Caliber Sinclair Pilot Stop 8mm Sinclair Pilot Stop 338 Caliber Sinclair Pilot Stop 45 Caliber Sinclair Pilot Stop 50 Caliber

NO IMAGE
AVAILABLE

Attributes

- Name: MASTER FLASH HOLE DEBURRING KIT, PILOTED
- Manufacturer: SINCLAIR INTERNATIONAL
- Product no.: 749014811
- Mfr. No.:
- Delivery weight: 0.332kg

Item details

Made in USA

Table of Contents

- [Startpage](#)
- [Deutsch: Sicherheitshinweise für das Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit](#)
- [English: Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit Safety Instruction Guide](#)
- [Français: Guide de Sécurité pour le Kit de Déburage de Trou de Frappe Piloté Sinclair](#)
- [Italiano: Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Svasatura del Foro di Accensione Pilotato Sinclair Master](#)
- [Norsk: Bruksanvisning for SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT](#)
- [Polski: Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu do Usuwania Zadziurów z Otworów Zapłonowych Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit](#)
- [Suomi: SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT Turvallisuusohjeet](#)
- [Svenska: Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT](#)
- [Český: Bezpečnostní pokyny pro použití Sady pro odstranění otřepů z otvoru pro zápalku Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit](#)

Sicherheitshinweise für das Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit

Einleitung

Vielen Dank, dass du dich für das Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit entschieden hast. Dieses Werkzeug wurde entwickelt, um die Sicherheit und Effizienz bei der Entgratung von Flashholes in Gehäusen zu gewährleisten. Bitte beachte die folgenden Sicherheitshinweise, um eine sichere und effektive Nutzung zu gewährleisten.

Allgemeine Sicherheitsrichtlinien

- Verwende das Produkt nur für den vorgesehenen Zweck.
- Halte das Werkzeug außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Überprüfe das Werkzeug vor jedem Gebrauch auf Beschädigungen.
- Trage immer geeignete Schutzausrüstung, wie z.B. Schutzbrille und Handschuhe.
- Achte darauf, dass der Arbeitsbereich gut beleuchtet und frei von Hindernissen ist.
- Lagere das Werkzeug an einem trockenen, sicheren Ort, um Beschädigungen zu vermeiden.

Spezifische Sicherheitsvorkehrungen für die Nutzung

- Achte darauf, dass das Werkzeug korrekt montiert ist, bevor du mit der Arbeit beginnst.
- Vermeide es, das Werkzeug unter Druck zu verwenden. Lass das Werkzeug die Arbeit selbst erledigen.
- Halte deine Hände und andere Körperteile fern von scharfen Kanten und beweglichen Teilen.
- Arbeite in einem stabilen, sicheren Stand und verwende eine geeignete Unterlage.
- Bei der Verwendung des Werkzeugs auf Gehäusen, stelle sicher, dass das Gehäuse stabil und sicher fixiert ist.

Anweisungen für Installation und Nutzung

1. Vorbereitung

- Stelle sicher, dass du alle notwendigen Teile des Kits hast.
- Überprüfe die Kompatibilität des Werkzeugs mit dem Kaliber, das du bearbeiten möchtest.

2. Montage des Werkzeugs

- Wähle den passenden EdelstahlNackepilot für das Kaliber.
- Setze den Pilot in das Werkzeug ein und stelle sicher, dass er sicher sitzt.

3. Entgraten des Flashholes

- Positioniere das Gehäuse sicher auf einer stabilen Unterlage.
- Führe das Werkzeug vorsichtig in das Flashhole ein.
- Drehe das Werkzeug gleichmäßig, um eine saubere Entgratung zu gewährleisten.
- Überprüfe das Ergebnis nach jedem Schnitt, um sicherzustellen, dass keine Grate zurückbleiben.

4. Reinigung und Wartung

- Reinige das Werkzeug nach jedem Gebrauch, um Rückstände zu entfernen.
- Lagere das Werkzeug und die Piloten im mitgelieferten Hartschalenkoffer, um sie vor Beschädigungen zu schützen.

Entsorgungsanweisungen

- Entsorge beschädigte oder abgenutzte Teile des Werkzeugs gemäß den örtlichen Vorschriften für Elektroschrott.
- Stelle sicher, dass alle Teile sicher verpackt sind, um Verletzungen während der Entsorgung zu vermeiden.

Kontaktinformationen für weitere Unterstützung

Für Fragen oder weitere Informationen zu Sicherheitsanliegen wende dich bitte an den Hersteller oder den Händler, bei dem du das Produkt erworben hast.

Bitte beachte, dass die Sicherheit immer an erster Stelle steht. Bei Unsicherheiten oder Problemen zögere nicht, professionelle Hilfe in Anspruch zu nehmen.

Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit

Safety Instruction Guide

Introduction

Thank you for choosing the Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit. This guide provides essential safety instructions to ensure the safe and effective use of the product. Please read this guide carefully before using the kit.

General Safety Guidelines

- The Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit is designed for safe use when following the provided instructions.
- Always inspect the tool and components for any signs of damage before use.
- Keep the kit out of reach of children and vulnerable individuals.
- Use the tool only for its intended purpose, as specified in this guide.
- If you notice any irregularities during use, stop immediately and consult the instructions.
- Report any unsafe products or accidents to the appropriate authorities.

Specific Safety Precautions for Use

- Always wear safety goggles to protect your eyes from debris.
- Use gloves to protect your hands from sharp edges and metal shavings.
- Ensure you are working in a wellventilated area to avoid inhaling dust or debris.
- Do not apply excessive force when deburring to prevent tool damage or personal injury.
- Keep your workspace organized and free of clutter to minimize the risk of accidents.
- Do not use the tool if you are tired or under the influence of substances that could impair your judgment.

Instructions for Installation and Usage

1. Preparation

- Gather all components from the kit, ensuring that you have the appropriate stainless steel pilot for your caliber.
- Ensure that the work area is clean and welllit.

2. Setting Up the Tool

- Insert the selected stainless steel pilot into the Sinclair Piloted Flash Hole Tool.
- Secure the pilot in place according to the instructions provided.

3. Deburring Process

- Place the case mouth against the tool to index it properly.
- Rotate the tool gently while applying light pressure until the burr is removed.
- Check the flash hole for cleanliness and uniformity after deburring.

4. Changing Calibers

- To change calibers, simply remove the current pilot and replace it with the desired stainless steel pilot from the kit.
- Ensure the new pilot is securely fastened before use.

5. PostUse Care

- Clean the tool and pilots after each use to prevent corrosion and maintain performance.
- Store the kit in the included hard case to protect it from damage.

Disposal Instructions

- Dispose of any metal shavings and debris in accordance with local regulations.
- If the tool becomes damaged beyond repair, dispose of it responsibly, ensuring that it does not pose a risk to the environment or public safety.

Contact Information for Further Support

For any questions or concerns regarding the Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit, please contact the manufacturer or your local retailer for assistance. Ensure you have the product details on hand to facilitate support.

Thank you for your attention to these safety instructions. Enjoy your experience with the Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit, and ensure safe practices for optimal performance.

Guide de Sécurité pour le Kit de Déburage de Trou de Frappe Piloté Sinclair

Introduction

Merci d'avoir choisi le Kit de Déburage de Trou de Frappe Piloté Sinclair. Ce guide est conçu pour vous fournir des instructions de sécurité claires et simples afin d'assurer une utilisation sûre et efficace de ce produit. Veuillez le lire attentivement avant d'utiliser le kit.

Directives de Sécurité Générales

- Assurez-vous que le kit est utilisé uniquement par des adultes ou sous la supervision d'un adulte responsable.
- Gardez le kit hors de portée des enfants.
- Ne laissez jamais le kit sans surveillance pendant son utilisation.
- Vérifiez régulièrement l'état des outils et des pilotes pour détecter tout signe d'usure ou de dommage.
- Ne modifiez pas ou n'adaptez pas les outils du kit de manière non autorisée.
- Utilisez toujours le kit dans un espace bien ventilé pour éviter l'accumulation de poussières ou de débris.

Précautions de Sécurité Spécifiques à l'Utilisation

- Portez toujours des lunettes de protection lorsque vous utilisez le kit pour éviter les projections de débris.
- Utilisez des gants de protection pour éviter les coupures et les éraflures lors de la manipulation des outils.
- Ne forcez jamais l'outil ; si vous rencontrez une résistance, arrêtez-vous et vérifiez l'outil et le matériel.
- Assurez-vous que la douille est correctement positionnée avant de commencer le déburage.
- Ne déburrez pas des douilles endommagées ou déformées.

Instructions pour l'Installation et l'Utilisation

1. Préparation :

- Assurez-vous que l'espace de travail est propre et dégagé.
- Rassemblez tous les outils nécessaires et vérifiez que le kit est complet.

2. Installation :

- Choisissez le pilote en acier inoxydable approprié pour le calibre de la douille que vous utilisez.
- Insérez le pilote dans l'outil de trou de frappe piloté Sinclair jusqu'à ce qu'il soit bien fixé.

3. Utilisation :

- Positionnez l'outil par rapport à l'ouverture de la douille pour déterminer la profondeur de coupe correcte.
- Appliquez une pression uniforme tout en déburrant le trou de frappe.
- Vérifiez régulièrement la progression et retirez les bavures accumulées.

4. Nettoyage :

- Après utilisation, nettoyez tous les outils avec un chiffon sec pour enlever les résidus.
- Rangez le kit dans le boîtier rigide inclus pour le protéger.

Instructions d'Élimination

- Ne jetez pas le kit avec les déchets ménagers.
- Consultez les réglementations locales concernant l'élimination des outils et des matériaux en acier.
- Si le kit est endommagé ou ne peut plus être utilisé, apportez-le à un centre de recyclage approprié.

Informations de Contact pour un Support Supplémentaire

Pour toute question ou préoccupation concernant la sécurité de ce produit, veuillez contacter le point de contact de l'UE approprié.

Merci d'avoir lu ce guide. En suivant ces instructions de sécurité, vous contribuerez à garantir une utilisation sûre et efficace de votre Kit de Déburage de Trou de Frappe Piloté Sinclair.

Guida alle Istruzioni di Sicurezza per il Kit di Svasatura del Foro di Accensione Pilotato Sinclair Master

Introduzione

Grazie per aver scelto il Kit di Svasatura del Foro di Accensione Pilotato Sinclair Master. Questo strumento è progettato per garantire la sicurezza durante l'uso e per migliorare le prestazioni delle vostre cartucce. È fondamentale seguire le istruzioni di sicurezza e utilizzo per garantire un'esperienza sicura e soddisfacente.

Linee Guida Generali di Sicurezza

- Assicurarsi che il prodotto sia utilizzato solo da adulti o sotto la supervisione di un adulto.
- Leggere attentamente tutte le istruzioni prima dell'uso.
- Non utilizzare il prodotto se è danneggiato o se si notano parti mancanti.
- Tenere il prodotto lontano dalla portata dei bambini.
- Utilizzare il prodotto solo per gli scopi previsti.
- Indossare sempre occhiali protettivi durante l'uso per evitare lesioni agli occhi.
- Maneggiare con attenzione i componenti affilati per evitare tagli o ferite.

Precauzioni di Sicurezza Specifiche per l'Uso

- Utilizzare il Kit di Svasatura del Foro di Accensione solo su cartucce compatibili con il calibro specificato.
- Assicurarsi che la cartuccia sia completamente scarica prima di iniziare il processo di svasatura.
- Non forzare mai il cutter; se incontra resistenza, fermarsi e controllare la situazione.
- Evitare di toccare le parti in movimento durante l'uso per prevenire infortuni.
- Non lasciare il prodotto incustodito durante l'uso.

Istruzioni per l'Installazione e l'Uso

1. Preparazione:

- Assicurarsi di avere tutti i componenti del kit a disposizione.
- Controllare che il cutter e i piloti siano in buone condizioni.

2. Svasatura del Foro di Accensione:

- Scegliere il pilota appropriato per il calibro della cartuccia.
- Inserire il pilota nel cutter.
- Posizionare la bocca della cartuccia sul cutter.
- Eseguire un movimento di rotazione uniforme per svasare il foro di accensione.
- Controllare frequentemente la profondità del taglio per evitare di danneggiare la cartuccia.

3. Pulizia:

- Dopo l'uso, pulire il cutter e i piloti con un panno asciutto.
- Riporre il kit in un luogo sicuro e asciutto.

Istruzioni per lo Smaltimento

- Smaltire il prodotto e i suoi componenti secondo le normative locali per i rifiuti pericolosi.
- Non gettare componenti metallici nel normale spazzatura; riciclare dove possibile.

- Consultare le linee guida locali per il corretto smaltimento di attrezzature e strumenti.

Informazioni di Contatto per Ulteriore Supporto

Per domande o ulteriori informazioni riguardo alla sicurezza del prodotto, si prega di contattare il punto di contatto locale dell'Unione Europea.

Seguendo queste istruzioni di sicurezza, si contribuisce a garantire un uso sicuro e efficace del Kit di Svasatura del Foro di Accensione Pilotato Sinclair Master. Grazie per la vostra attenzione e per aver scelto un prodotto di alta qualità.

Bruksanvisning for SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT

Introduksjon

Takk for at du valgte SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT. Dette verktøyet er designet for å gi en sikker og effektiv metode for deburring av flashhull på hylser fra 22 kaliber til 50 kaliber. Vennligst les denne bruksanvisningen nøye for å sikre trygg bruk og vedlikehold av produktet.

Generelle sikkerhetsretningslinjer

- Sørg for å bruke vernebriller og hansker under bruk for å beskytte øynene og hendene mot eventuelle spåner eller skarpe kanter.
- Hold verktøyet utilgjengelig for barn og uerfarne brukere.
- Unngå å bruke verktøyet i fuktige eller våte omgivelser for å forhindre elektriske farer og rustdannelse.
- Kontroller verktøyet for skader før hver bruk. Hvis det er skadet, må det ikke brukes.
- Oppbevar verktøyet i den medfølgende hardkassen når det ikke er i bruk for å beskytte det mot skader og for å holde det utilgjengelig for barn.

Spesifikke sikkerhetsforholdsregler for bruk

- Bruk kun verktøyet som angitt i denne bruksanvisningen.
- Bytt ut piloter som er slitt eller skadet for å sikre presise og trygge kutt.
- Unngå å bruke overdreven kraft når du bruker verktøyet for å unngå skader på både verktøyet og deg selv.
- Hold hender og andre kroppsdeler unna kutteområdet under bruk.
- Sørg for at verktøyet er plassert på en stabil overflate før bruk for å unngå uhell.

Instruksjoner for installasjon og bruk

1. Forberedelse

- Plasser verktøyet på en stabil, flat overflate.
- Velg riktig pilot for kaliberet du skal bruke, og fest den til verktøyet.

2. Deburring prosess

- Sett hylsen inn i verktøyet slik at hylsemunningen er i kontakt med kutteverktøyet.
- Drei håndtaket med jevn kraft for å deburre flashhullet. Unngå å bruke for mye kraft.
- Når deburring er fullført, fjern hylsen fra verktøyet og kontroller at flashhullet er jevnt og fritt for grader.

3. Rengjøring og vedlikehold

- Rengjør verktøyet etter bruk for å fjerne eventuelle spåner eller smuss.
- Oppbevar verktøyet i den medfølgende hardkassen for å beskytte det mot skader.

Avfallsinstruksjoner

- Kasser eventuelle skadede eller slitte deler i henhold til lokale forskrifter for farlig avfall.
- Sørg for at emballasjen og eventuelle plastdeler også kastes på en miljøvennlig måte.

Kontaktinformasjon for videre støtte

For spørsmål angående sikkerhet, bruk eller vedlikehold av SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT, vennligst kontakt produsenten eller forhandleren der du kjøpte produktet.

Vennligst vær oppmerksom på at det er viktig å følge alle sikkerhetsretningslinjer for å sikre en trygg og effektiv bruk av produktet. Takk for at du tar deg tid til å lese denne bruksanvisningen.

Instrukcja Bezpieczeństwa dla Zestawu do Usuwania Zadziorów z Otworów Zapłonowych Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit

Wprowadzenie

Dziękujemy za zakup Zestawu do Usuwania Zadziorów z Otworów Zapłonowych Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit. Niniejsza instrukcja zawiera ważne informacje dotyczące bezpieczeństwa, użytkowania i konserwacji produktu. Prosimy o uważne zapoznanie się z poniższymi wskazówkami, aby zapewnić sobie i innym bezpieczeństwo podczas korzystania z tego narzędzia.

Ogólne Wytyczne Bezpieczeństwa

- Używaj narzędzia tylko zgodnie z jego przeznaczeniem.
- Przechowuj zestaw w miejscu niedostępnym dla dzieci.
- Zawsze nosić odpowiednie środki ochrony osobistej, takie jak okulary ochronne i rękawice, podczas korzystania z narzędzia.
- Regularnie sprawdzaj stan narzędzia i pilotów. Nie używaj uszkodzonych lub zużytych elementów.
- Upewnij się, że miejsce pracy jest dobrze oświetlone i czyste, aby zminimalizować ryzyko wypadków.

Szczególne Środki Ostrożności podczas Użytkowania

- Narzędzie jest przeznaczone do obróbki otworów zapłonowych o średnicy 0.080". Używaj go tylko w tym zakresie.
- Używaj odpowiednich stalowych pilotów do kalibrów, zgodnie z instrukcją. Nie mieszaj pilotów między kalibrami.
- Nie wywieraj nadmiernej siły podczas cięcia, aby uniknąć uszkodzenia narzędzia lub materiału.
- Zawsze trzymaj narzędzie w stabilnej pozycji podczas używania, aby zapobiec przypadkowemu przesunięciu.
- Po zakończeniu pracy zawsze sprawdź, czy narzędzie jest wyłączone i przechowuj je w odpowiednim miejscu.

Instrukcje dotyczące Instalacji i Użytkowania

1. Przygotowanie:

- Upewnij się, że masz wszystkie elementy zestawu.
- Sprawdź, czy narzędzie i pilota są w dobrym stanie.

2. Wybór Pilota:

- Wybierz odpowiedni stalowy pilot do kalibru, który zamierzasz używać.
- Wymień pilota, jeśli jest uszkodzony lub zużyty.

3. Użycie Narzędzia:

- Umieść narzędzie w otworze zapłonowym.
- Delikatnie obróć narzędzie zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aby usunąć zadziór.
- Po zakończeniu obróbki, wyjmij narzędzie z otworu.

4. Czyszczenie:

- Po każdym użyciu oczyść narzędzie z resztek materiału.
- Przechowuj narzędzie w dołączonej twardej walizce, aby zapewnić jego bezpieczeństwo i trwałość.

Instrukcje Utylizacji

- Nie wyrzucaj narzędzia ani pilotów do zwykłych odpadów. Skontaktuj się z lokalnym punktem zbiórki odpadów, aby uzyskać informacje na temat prawidłowej utylizacji.
- Upewnij się, że wszelkie odpady metalowe są segregowane zgodnie z lokalnymi przepisami.

Informacje Kontaktowe w Sprawie Dalszego Wsparcia

W przypadku pytań dotyczących bezpieczeństwa lub użytkowania Zestawu do Usuwania Zadziurów z Otworów Zapłonowych Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit, skontaktuj się z lokalnym punktem sprzedaży lub producentem.

Proszę pamiętać, że przestrzeganie powyższych instrukcji jest kluczowe dla zapewnienia bezpieczeństwa i skuteczności używania produktu. Dziękujemy za uwagę i życzymy udanego użytkowania!

SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT Turvallisuusohjeet

Johdanto

Tervetuloa SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT tuotteen turvallisuusohjeisiin. Tämä opas on suunniteltu auttamaan sinua käyttämään tuotetta turvallisesti ja tehokkaasti. Lue ohjeet huolellisesti ennen tuotteen käyttöä.

Yleiset turvallisuusohjeet

- Varmista, että tuote on tarkoitettu vain aikuisille käyttäjille. Pidä tuote poissa lasten ulottuvilta.
- Tarkista tuote ennen käyttöä. Jos huomaat vaurioita tai puutteita, älä käytä tuotetta.
- Käytä tuotetta vain sen tarkoituksen mukaisesti. Älä käytä tuotetta muuhun kuin siihen, mihin se on suunniteltu.
- Varmista, että työskentelyalueesi on puhdas ja järjestetty. Vältä häiriötekijöitä, kun käytät tuotetta.
- Käytä aina henkilökohtaisia suojavarusteita, kuten suojalaseja ja käsineitä, kun käytät tuotetta.

Erityiset turvallisuusohjeet käytössä

- Käytä työkalua vain suositelluilla kaliipereilla (22 kaliiperista 50 kaliiperiin).
- Varmista, että työkalu on kunnolla kiinnitetty ennen käyttöä.
- Vältä liiallista painetta työkalua käytettäessä, jotta vältät vahingoittamasta tuotetta tai itseäsi.
- Älä käytä työkaluja, jotka ovat vaurioituneet tai kuluneet.
- Säilytä työkalut kuivassa ja turvallisessa paikassa käytön jälkeen.

Asennus ja käyttöohjeet

1. **Valmistelu:** Varmista, että kaikki tarvittavat osat ovat mukana (työkalu, pilotit).
2. **Pilotin vaihto:**
 - Valitse oikea kaliiperi ja poista vanha pilotti.
 - Asenna uusi pilotti kiertämällä se paikalleen, kunnes se on tiukasti kiinni.
3. **Käyttö:**
 - Aseta työkalu patruunan suulle.
 - Kierrä työkalua varovasti, kunnes burrit on poistettu.
 - Tarkista leikkaussyvyys ja varmista, että se on oikein ennen seuraavaa käyttöä.
4. **Puhdistus:** Puhdista työkalu käytön jälkeen varmistaaksesi sen pitkäikäisyyden.

Hävittämishohjeet

- Hävitä työkalu ja sen osat paikallisten sääntöjen ja määräysten mukaisesti.
- Älä hävitä tuotetta kotitalousjätteen mukana. Tarkista paikalliset ohjeet vaarallisten jätteiden hävittämiseksi.

Lisätietoja ja tuki

Jos tarvitset lisätietoja tai tukea tuotteen käytössä, ota yhteyttä valmistajaan. Varmista, että sinulla on tuote ja mallitiedot valmiina, kun otat yhteyttä.

Yhteenveto

Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit on tehokas työkalu, joka vaatii huolellista käyttöä ja huoltoa. Noudata yllä olevia ohjeita varmistaaksesi turvallisen ja tehokkaan käytön. Muista, että turvallisuus on

ensisijainen prioriteetti.

Säkerhetsinstruktioner för SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT

Introduktion

Tack för att du har valt SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT. Detta verktyg är utformat för att säkerställa en effektiv och säker användning. Det är viktigt att följa dessa säkerhetsinstruktioner noggrant för att skydda dig själv och andra.

Allmänna säkerhetsriktlinjer

- Använd alltid verktyget i en väl upplyst och ren arbetsmiljö.
- Håll verktyget utom räckhåll för barn och otillbörliga personer.
- Läs och förstå alla instruktioner innan användning.
- Använd alltid personlig skyddsutrustning, inklusive skyddsglasögon och handskar.
- Kontrollera verktyget för skador innan användning. Använd inte om det är skadat.
- Rapportera omedelbart eventuella skador eller defekter till tillverkaren.

Specifika säkerhetsåtgärder vid användning

- Använd endast verktyget för avsett ändamål, dvs. deburring av flashhål.
- Undvik att placera fingrar eller andra kroppsdelar i närheten av skärdelen under användning.
- Se till att verktyget är ordentligt installerat innan du börjar arbeta.
- Använd rätt kaliber pilot för det specifika hylshålet.
- Var försiktig med eventuella spån eller skräp som kan uppstå vid användning.
- Förvara verktyget på en säker plats när det inte används.

Instruktioner för installation och användning

1. Förberedelse:

- Kontrollera att du har rätt pilot för den kaliber du ska arbeta med.
- Se till att arbetsytan är ren och fri från skräp.

2. Installation av pilot:

- Ta bort den valda piloten från förpackningen.
- Sätt in piloten i verktyget tills den sitter fast ordentligt.

3. Användning av verktyget:

- Placera verktygets skärdel mot flashhålet på hylsan.
- Tryck ner verktyget med jämn kraft för att utföra deburring.
- Kontrollera att det inte finns några grader kvar efter användning.

4. Avsluta arbetet:

- Rengör verktyget efter användning för att ta bort eventuella spån eller skräp.
- Förvara verktyget och piloterna i den medföljande hårda väskan.

Avfallshanteringsinstruktioner

- Följ lokala föreskrifter för avfallshantering när du ska kassera verktyget eller dess delar.

- Återvinn material när det är möjligt, i enlighet med lokala miljöbestämmelser.

Kontaktinformation för vidare stöd

För frågor eller ytterligare information om säkerhet och användning av SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT, vänligen kontakta tillverkaren eller den lokala återförsäljaren.

Genom att följa dessa säkerhetsinstruktioner kan du säkerställa en trygg och effektiv användning av ditt SINCLAIR MASTER PILOTED FLASH HOLE DEBURRING KIT. Tack för att du prioriterar säkerheten!

Bezpečnostní pokyny pro použití Sady pro odstranění otřepů z otvoru pro zápalku Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit

Úvod

Děkujeme, že jste si zakoupili Sadu pro odstranění otřepů z otvoru pro zápalku Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit. Tento nástroj je navržen tak, aby vám pomohl efektivně a bezpečně odstranit otřepy z otvoru pro zápalku ve vašich nábojnicích. Před použitím tohoto produktu si prosím důkladně přečtěte následující bezpečnostní pokyny, abyste zajistili bezpečné a efektivní použití.

Obecné bezpečnostní pokyny

- Před použitím si vždy přečtěte všechny pokyny a varování.
- Udržujte nástroj a příslušenství mimo dosah dětí a zranitelných osob.
- Používejte nástroj pouze pro účely, pro které byl určen.
- Zkontrolujte nástroj před použitím, zda neobsahuje poškození nebo opotřebení.
- Noste vhodné ochranné pomůcky, jako jsou brýle a rukavice, abyste se chránili před možnými úrazy.
- Pokud dojde k jakémukoli úrazu nebo poškození, přestaňte nástroj používat a obraťte se na odborníka.

Specifické bezpečnostní opatření při použití

- Při používání nástroje se ujistěte, že je umístěn na stabilním a bezpečném povrchu.
- Při manipulaci s nábojnicemi buďte opatrní, abyste se vyhnuli zranění.
- Nástroj používejte podle pokynů výrobce a nezapomínejte na správnou hloubku řezu.
- Nedotýkejte se ostří nástroje během a po použití, dokud se nezchladí.
- Nenechávejte nástroj bez dozoru, když je v provozu.

Pokyny pro instalaci a používání

1. **Příprava:** Zkontrolujte, zda máte všechny potřebné komponenty sady.
2. **Výběr pilota:** Vyberte si správný pilot pro ráži, kterou chcete upravit.
3. **Instalace:** Vložte vybraný pilot do nástroje a ujistěte se, že je pevně zajištěn.
4. **Použití:**
 - Umístěte ústí nábojnice na pilot.
 - Pomalu otáčejte nástrojem, abyste odstranili otřepy.
 - Po dokončení odstraňte nástroj a zkontrolujte, zda je otvor pro zápalku čistý.
5. **Údržba:** Po každém použití důkladně vyčistěte nástroj a piloty, aby se zajistila jejich dlouhá životnost.

Pokyny pro likvidaci

- Při likvidaci produktu se řiďte místními předpisy a normami pro odpad.
- Zkontrolujte, zda jsou všechny součásti správně recyklovatelné nebo zda je třeba je zlikvidovat jako nebezpečný odpad.
- Nástroj a příslušenství, které již nejsou použitelné, by měly být bezpečně zlikvidovány, aby se zabránilo zranění nebo poškození životního prostředí.

Kontaktní informace pro další podporu

Pokud máte jakékoli dotazy nebo potřebujete další podporu, obraťte se na naše zákaznické služby. Ujistěte se, že máte k dispozici všechny potřebné informace o produktu.

Děkujeme, že jste si vybrali Sadu pro odstranění otřepů z otvoru pro zápalku Sinclair Master Piloted Flash Hole Deburring Kit. Vaše bezpečnost a spokojenost jsou naší prioritou.